

ภาคผนวก

มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
Chiang Mai University

ภาคผนวก 1

ข้อมูลทั่วไป

ชื่อทางการ	—	สาธารณรัฐสังคมนิยมเวียดนาม(The Socialist Republic of Vietnam)
รูปแบบการปกครอง	—	สังคมนิยม
ผู้นำสำคัญทางการเมือง	—	นาย่ง ดึก หมั่ง (Nong Duc Manh) เลขาธิการพรรคคอมมิวนิสต์
	—	นายเจิ่น ดึก เลื่อง (Tran Duc Luong) ประธานาธิบดี/ประมุขของรัฐ
	—	นายฝ่าน วัน ข่าย (Phan Van Khai) นายกรัฐมนตรี/หัวหน้ารัฐบาล
รัฐมนตรีต่างประเทศ	—	นายเหวียน ซี เนียน (Nguyen Dy Nien)
สัญชาติ	—	2 กันยายน (ได้รับเอกราชจากฝรั่งเศสเมื่อ 2 กันยายน 2488/ค.ศ. 1945)
เมืองหลวง	—	กรุงฮานอย (Hanoi)
เขตการปกครอง	—	4 นคร (ฮานอย โฮจิมินห์ ไฮฟอง ดานัง) และ 57 จังหวัด
พื้นที่	—	331,033 ตารางกิโลเมตร ความยาวจากเหนือจรดใต้ 1,650 กิโลเมตร มีชายฝั่งทะเลยาวทั้งสิ้น 3,440 กิโลเมตร
	—	มีเขตแดนทางทะเลร่วมกับไทยยาว 97 กิโลเมตร ทิศเหนือมีพรมแดนติดจีนยาว 728 กม. ทิศตะวันตกมีพรมแดนติดลาว ยาว 1,555 กม. ทิศตะวันตกเฉียงใต้มีพรมแดนติดกัมพูชายาว 982 กม. ทิศตะวันออกมีพรมแดนติดทะเลจีนใต้ และทิศใต้ติดอ่าวไทย
ประชากร	—	82 ล้านคน (ปี 2543)
การเข้าเป็นสมาชิกอาเซียน	—	เมื่อการประชุม ASEAN Ministerial Meeting (AMM) ครั้งที่ 28 ที่ บันดาร์ เสรี เบกาวัน ประเทศบรูไน ดารุสซาลาม เดือนกรกฎาคม 2538 (ค.ศ.1995)

ข้อมูลเศรษฐกิจ

ระบบเศรษฐกิจ	—	เศรษฐกิจการตลาดแบบสังคมนิยม (socialist oriented Market) ภายใต้ นโยบายการปฏิรูปทางเศรษฐกิจ (Doi Moi) ที่เริ่มใช้เมื่อธันวาคม 2529 (ค.ศ. 1986)
เงินตรา/อัตราแลกเปลี่ยน	—	สตูกดอง (Dong) ประมาณ 14,500 ดอง / 1 เหรียญสหรัฐ
รายได้เฉลี่ยต่อหัวต่อปี	—	400 เหรียญสหรัฐ (2543)
GDP	—	31.1 พันล้านเหรียญสหรัฐ (2543)
GDP Growth	—	ปี 2542 ร้อยละ 4.8 และปี 2543 ร้อยละ 6.7

การเงินเพื่อ	—	ร้อยละ 1.4 ปี (ปี 2542) ร้อยละ 1 (ปี 2543)
การค้าระหว่างประเทศ	—	มูลค่าส่งออกและนำเข้า เท่ากับ 14.3 และ 15.2 พันล้านเหรียญสหรัฐ ตามลำดับ
การค้าออกที่สำคัญ	—	น้ำมันดิบ เสื้อผ้าและสิ่งทอ ผลิตภัณฑ์อาหารทะเล รองเท้า ข้าว กาแฟ คอมพิวเตอร์ พริกไทย ถ่านหิน สินค้าหัตถกรรม ยางพารา
ภาคส่งออกที่สำคัญ	—	ญี่ปุ่น จีน ออสเตรเลีย สิงคโปร์ ไต้หวัน
นำเข้าที่สำคัญ	—	วัตถุดิบสิ่งทอและเครื่องหนัง เครื่องจักรและอุปกรณ์ รถจักรยานยนต์ รถยนต์ เหล็ก ชิ้นส่วนอิเล็กทรอนิกส์ คอมพิวเตอร์และชิ้นส่วน ผลิตภัณฑ์เคมี
สินค้าเข้าจาก	—	สิงคโปร์ ญี่ปุ่น ไต้หวัน เกาหลีใต้ จีน
การลงทุนจากต่างประเทศ	—	ปี 2543 มีมูลค่าเงินลงทุนรวม 2.3 พันล้านเหรียญสหรัฐอเมริกา จนถึงปัจจุบันมีจำนวนโครงการลงทุนจากต่างชาติทั้งสิ้น 2,678 โครงการ มูลค่าเงินลงทุนจดทะเบียน 36.4 พันล้านเหรียญสหรัฐอเมริกา
ประเทศผู้ลงทุนที่สำคัญ	—	สิงคโปร์ ไต้หวัน ญี่ปุ่น เกาหลีใต้ ฮ่องกง ฝรั่งเศส
ความสัมพันธ์กับไทย		
รสถาปนาความสัมพันธ์ทาง	—	6 สิงหาคม 2519 (ค.ศ. 1976)
รทูต		
ลไกความสัมพันธ์ทวิภาคี	—	(1) คณะกรรมาธิการร่วม (Joint Commission-JC ตั้งเมื่อปี 2534 มีรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศของไทยและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงวางแผนและการลงทุนเวียดนามเป็นประธานร่วม การประชุม ครั้งล่าสุดคือ ครั้งที่ 6 เมื่อมิถุนายน 2542 ที่กรุงฮานอย
		(2) คณะอนุกรรมการการค้าร่วม (Joint Trade Commission) ตั้งเมื่อปี 2538 มีอธิบดีกรมเศรษฐกิจการพาณิชย์และอธิบดีกรมเอเชียและแปซิฟิก กระทรวงการค้าเวียดนามเป็นประธานร่วม การประชุมครั้งล่าสุด คือ ครั้งที่ 3 เมื่อธันวาคม 2542 ที่กรุงฮานอย
การลงทุนไทยในเวียดนาม	—	ไทยเป็นนักลงทุนต่างชาติในเวียดนามลำดับที่ 11 มีการลงทุนช่วงปี 2534-2543 จำนวน 93 โครงการ มูลค่า 1.1 พันล้านเหรียญสหรัฐ โดยไทยเป็นนักลงทุนลำดับที่ 2 ในอาเซียน รองจากสิงคโปร์
การค้ากับเวียดนาม	—	ช่วงมกราคม-พฤศจิกายน 2543 มีมูลค่าการค้ารวม 1,030 ล้านเหรียญสหรัฐ โดยไทยเป็นประเทศคู่ค้าลำดับ 5 ในกลุ่มอาเซียน
นำเข้าจากไทย	—	ยานพาหนะ (อุปกรณ์และส่วนประกอบ) เม็ดพลาสติก เหล็ก น้ำมัน

		สำเร็จรูป ลำไยแห้ง อาหารสัตว์เลี้ยง เคมีภัณฑ์ เครื่องจักรกลและ ชิ้นส่วน วัตถุดิบสำหรับผลิตเสื้อผ้าและสิ่งทอ หนังสือ
นค้าส่งออกมาไทย	—	น้ำมันดิบ ถ่านหิน อาหารทะเล กาแฟ รองเท้า เสื้อผ้า และสิ่งทอ
กัธัรราชทูตไทยประจำ	—	นายเกรียงศักดิ์ ดีศรีสุข (Kriengsak DeesrisuK)
ระเทศเวียดนาม		(เข้ารับหน้าที่เมื่อเดือนมีนาคม 2543)
กัธัรรัฐทูตเวียดนาม	—	นายโด หังอก เซิน (Do Ngoc Son)
ระจำประเทศไทย		(เข้ารับหน้าที่เมื่อเดือนมีนาคม 2540)

ภาคผนวก 2

สถานการณ์ทั่วไปในเวียดนาม

(1) การเมือง

- การเมืองภายในของเวียดนามมีเสถียรภาพภายใต้การนำของพรรคคอมมิวนิสต์เวียดนามที่สามารถครองอำนาจได้อย่างมั่นคงต่อเนื่องแม้ว่าจะประสบปัญหาที่ท้าทาย อาทิ ปัญหาการฉ้อราษฎร์บังหลวง ปัญหาความเสื่อมศรัทธาของประชาชนต่อพรรคคอมมิวนิสต์เวียดนาม อิทธิพลของกระแสทุนนิยม

- ระหว่างวันที่ 19-22 มีนาคม 2544 มีการประชุมสมัชชาพรรคคอมมิวนิสต์เวียดนามสมัยที่ 9 ที่ประชุมสมัชชาพรรค ได้พิจารณารายงานยุทธศาสตร์การพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมประจำปี 2544-2554 และแผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมประจำปี 2544-2549 รวมทั้งได้เลือกคณะกรรมการกลางพรรคคอมมิวนิสต์เวียดนาม 150 คน และสมาชิกกรมการเมือง (Politburo) จำนวน 15 คน พร้อมทั้งแต่งตั้งนายเหง่ ดึ๊ก หมั่ง (Nong Duc Manh) อดีตประธานสภาแห่งชาติ เป็นเลขาธิการพรรคคอมมิวนิสต์เวียดนามคนใหม่

(2) เศรษฐกิจ

เศรษฐกิจเวียดนามขยายตัวอย่างต่อเนื่องภายใต้ นโยบายปฏิรูปโด้ยเม้ย (Doi Moi) ที่เริ่มใช้เมื่อธันวาคม 2529 มีวัตถุประสงค์หลักที่จะพัฒนาเป็นประเทศอุตสาหกรรมภายในปี 2563 ในปี 2543 เศรษฐกิจเวียดนามปรับตัวดีขึ้นหลังจากที่การขยายตัวชะลอตัวลงภายหลังประสบวิกฤตการณ์เศรษฐกิจในภูมิภาคเมื่อปี 2540 โดยในปี 2543 มีอัตราการขยายตัวทางเศรษฐกิจร้อยละ 6.7 เพิ่มขึ้นจากปี 2542 ที่มีอัตราร้อยละ 4.8 อีกทั้งยังสามารถบรรลุความตกลงทางการค้ากับสหรัฐอเมริกา เมื่อ 13 กรกฎาคม 2543 ความตกลงดังกล่าวเมื่อมีผลใช้บังคับหลังจากที่รับสภาสองฝ่ายให้สัตยาบัน จะเป็นการเปิดตลาดสหรัฐฯ สำหรับสินค้าเวียดนาม และปูทางให้เวียดนามเข้าเป็นสมาชิกองค์การการค้าโลกต่อไป

(3) สังคม

การเปิดประเทศและการปฏิรูปเศรษฐกิจของเวียดนามส่งผลให้ประชาชนมีชีวิตความเป็นอยู่ที่ดีขึ้น แต่ในขณะเดียวกันก็เป็นสาเหตุที่ก่อให้เกิดปัญหาสังคมอย่างกว้างขวาง อาทิ ปัญหาอาชญากรรม ปัญหายาเสพติด ปัญหาการเพิ่มประชากร ปัญหาความเหลื่อมล้ำทางสังคม รัฐบาลเวียดนามได้พยายามแก้ไขปัญหาดังกล่าวโดยการรณรงค์ให้ประชาชนยึดมั่นในอุดมการณ์สังคมนิยมและชาตินิยม ควบคุมสื่อมวลชนอย่างเข้มงวดขณะเดียวกัน ก็พยายามลดช่องว่างระหว่างเมืองกับชนบท ตลอดจนให้สิทธิเสรีภาพในการประกอบธุรกิจและการดำเนินชีวิตประจำวันมากขึ้น

ภาคผนวก 3

สถานะความสัมพันธ์ระหว่างไทย-เวียดนาม

- ความสัมพันธ์ไทย-เวียดนามในปัจจุบันดำเนินไปอย่างราบรื่นและใกล้ชิด โดยเฉพาะภายหลังจากที่เวียดนามเข้าเป็นสมาชิกอาเซียนเมื่อกรกฎาคม 2538 เนื่องจากสองฝ่ายต่างเห็นถึงความสำคัญของการมีความสัมพันธ์อันดีระหว่างกัน จึงทำให้สามารถแก้ไขปัญหาสำคัญที่ค้างคั่งกันมาในอดีตให้ ลุล่วงและร่วมมือกันพัฒนาความสัมพันธ์ให้คืบหน้าในหลายด้านเพื่อผลประโยชน์ร่วมกัน

(1) การเมือง

- ปัจจุบันมีความร่วมมือกันอย่างใกล้ชิด สองฝ่ายสามารถแก้ไขปัญหาที่ค้างคั่งมาในอดีตให้ลุล่วงด้วยสันติวิธีอันเป็นการขจัดชนวนปัญหาที่อาจเกิดขึ้น ที่สำคัญได้แก่

- ปัญหาเขตแดนทางทะเล ที่มีอยู่ร่วมกัน 97 กิโลเมตร ได้ลงนามความตกลงกันว่าด้วยการแบ่งเขตทางทะเล เมื่อสิงหาคม 2540 มีผลบังคับเมื่อกุมภาพันธ์ 2541
- ปัญหาประมงและจัดระเบียบทางทะเล ได้ลงนามบันทึกความเข้าใจระหว่างกองทัพเรือว่าด้วยการลาดตระเวนร่วมและจัดตั้งโครงข่ายติดต่อสื่อสารตรงเมื่อมิถุนายน 2542 และได้ลาดตระเวนร่วมในพื้นที่ประชิดกันทางทะเลแล้ว 2 ครั้ง ครั้งล่าสุดคือเมื่อวันที่ 2 - 4 พฤศจิกายน 2543
- ปัญหาชาวเวียดนามอพยพ ทางกรมไทยได้ปรับนโยบายตั้งแต่ปี 2535 เพื่อส่งเสริมให้ชาวเวียดนามอพยพผสมผสานและใช้ชีวิตอยู่ในสังคมไทยอย่างสงบสุขโดยการให้สถานะทางกฎหมาย ณ วันที่ 31 สิงหาคม 2543 ทางกรมไทยได้ให้สถานะทางกฎหมายแก่ผู้นวนอพยพแล้วจำนวน 23,923 คน คงเหลืออีก 11,894 คน ซึ่งจะดำเนินการอย่างต่อเนื่องจนได้สถานะทางกฎหมายทุกคน

- สองฝ่ายแลกเปลี่ยนการเยือนและการดูงานกันอย่างต่อเนื่อง ฯพณฯ ดร.สุรเกียรติ์ เสถียรไทย รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศได้เยือนเวียดนามอย่างเป็นทางการเมื่อวันที่ 7 มีนาคม 2544 และ ฯพณฯ พ.ต.ท. ทักษิณ ชินวัตร นายกรัฐมนตรี ได้เยือนเวียดนามอย่างเป็นทางการเมื่อวันที่ 25 - 25 เมษายน 2544

(2) เศรษฐกิจ

- ด้านการค้า เวียดนามเป็นประเทศคู่ค้าลำดับที่ 24 ของไทย คิดเป็นสัดส่วนร้อยละ 0.7 ของการค้าไทยกับทั่วโลก และเป็นคู่ค้าลำดับที่ 5 ของไทยในกลุ่มอาเซียน (รองจากสิงคโปร์ มาเลเซีย ฟิลิปปินส์ และอินโดนีเซีย) ในช่วงปี 2539 - 42 มูลค่าการร่วมค้ารวมไทย - เวียดนามเพิ่มขึ้นในอัตราเฉลี่ยร้อยละ 7.6 ปี โดยไทยเป็นฝ่ายได้เปรียบดุลการค้าเวียดนามตลอดช่วงดังกล่าว ในปี 2543 สองฝ่ายสามารถบรรลุเป้าหมายการค้า 1 พันล้านเหรียญสหรัฐ ดังที่ตั้งไว้ได้ (ช่วง 11 เดือนแรกของปี 2543 สองฝ่ายมีมูลค่าการค้ารวม 1,030 ล้านดอลลาร์สหรัฐ เพิ่มขึ้นจากช่วงเวลาเดียวกันของปี 2542 ที่มีมูลค่า 800.6 ล้านดอลลาร์สหรัฐ)

- ด้านการลงทุน เวียดนามเป็นแหล่งลงทุนที่นักลงทุนไทยให้ความสนใจเนื่องจากอุดมด้วยทรัพยากรธรรมชาติ เป็นตลาดใหญ่ที่มีประชากรกว่า 80 ล้านคน อัตราค่าจ้างแรงงานถูก และมีคุณภาพ ในปี 2543 ไทยเป็นนักลงทุนต่างชาติลำดับที่ 11 ของเวียดนามและเป็นนักลงทุนอาเซียนลำดับที่ 2 รองจากสิงคโปร์มีมูลค่าการลงทุนรวม 1.1 พันล้านเหรียญสหรัฐ ประเภทการลงทุนของไทย ได้แก่ นิคมอุตสาหกรรม โรงแรมอสังหาริมทรัพย์ การเกษตร อุตสาหกรรมแปรรูปอาหาร และอุตสาหกรรมชิ้นส่วนยานยนต์พื้นที่ที่เข้าไปลงทุนส่วนใหญ่ ได้แก่ นครโฮจิมินห์ กรุงฮานอย นครโฮฟอง จังหวัด ดองโน จังหวัดบาเรีย จังหวัดเกียนยาง และนครดานัง

- ความช่วยเหลือร่วมมือทางวิชาการ ไทยเริ่มให้ความช่วยเหลือร่วมมือทางวิชาการแก่ เวียดนาม ในปี 2535 ในรูปของการลงทุนการศึกษา/ฝึกอบรม ทุนาน วัสดุอุปกรณ์ การจัดส่งผู้เชี่ยวชาญ ในสาขาหลัก ได้แก่การเกษตร การสาธารณสุข และการศึกษา และต่อมาได้ขยายในหลายสาขา ในปี 2543 ไทยให้ความช่วยเหลือด้านวิชาการแก่เวียดนามจำนวน 12.45 ล้านบาท นับเป็นประเทศที่ไทยให้ความช่วยเหลือมากเป็นลำดับที่ 3 รองจากลาวและกัมพูชา

- ด้านประมง ไทยและเวียดนามได้รื้อฟื้นความร่วมมือด้านประมงขึ้นมาใหม่หลังจากที่หยุดชะงักตั้งแต่มีนาคม 2537 โดยรัฐบาลเวียดนามอนุมัติให้รัฐวิสาหกิจ ภายใต้กระทรวงประมงเช่าเรือประมงไทยทำประมงในน่านน้ำเวียดนามจำนวน 25 ลำ พร้อมว่าจ้างบุคลากรไทยประจำเรือลำละ 4 – 6 คน เมื่อสิงหาคม 2543 ฝ่ายไทยได้ส่งมอบเรือประมงแล้ว 5 ลำ จากทั้งหมด 25 ลำ ออกจับปลาแล้วหลายเที่ยวได้ผลประกอบการเป็นที่น่าพอใจ นอกจากนี้ ส่วนราชการด้านประมงของไทยกับเวียดนามยังได้ร่วมมือกันในโครงการต่างๆ อาทิ โครงการสำรวจและจัดการทรัพยากรทางทะเลร่วม ไทย – เวียดนาม โครงการจัดทำคู่มือชาวประมงเพื่อเผยแพร่ความรู้แก่ชาวประมง ความร่วมมือทางวิชาการเรื่องการเพาะเลี้ยงสัตว์น้ำ

- ด้านข้าว ไทยและเวียดนามต่างเป็นผู้ผลิตและส่งออกข้าวรายใหญ่ของโลก เมื่อสิงหาคม 2535 สองฝ่ายได้ลงนามในบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือเรื่องข้าว และเมื่อ 19 กันยายน 2543 ได้ลงนามในบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือในการส่งออกข้าว แต่ละฝ่ายจะนำข้าว 25% เข้าร่วมในโครงการฝ่ายละ 1 แสนตันและส่งออกในราคาที่ตกลงร่วมกัน ขณะนี้ทั้งสองฝ่าย กำลังพิจารณาแนวทางการพัฒนาความร่วมมือดังกล่าวต่อไป

(3) สังคมวัฒนธรรม

- ไทยและเวียดนามได้ลงนามความตกลงทางวัฒนธรรม เมื่อ 8 สิงหาคม 2539 ในโอกาสฉลองครบรอบ 20 ปี ของการสถาปนาความสัมพันธ์ทางการทูตระหว่างกัน สำหรับโอกาสครบรอบ 25 ปี ของการสถาปนาความสัมพันธ์ทางการทูตฯ ในปี 2544 สองฝ่ายได้ตกลงที่จะร่วมมือกันจัดกิจกรรมฉลองโอกาสดังกล่าวอย่างหลากหลาย อาทิ การจัดสัมมนาทางวิชาการ การแลกเปลี่ยนคณะนาฏศิลป์ การแข่งขันกีฬาเชื่อมความสามัคคี การจัดทำบัตรโทรศัพท์พิเศษ

- เมื่อ 9 พฤษภาคม 2543 ไทยและเวียดนามได้ลงนามในความตกลงว่าด้วยการยกเว้นการตรวจลงตราสำหรับผู้ถือหนังสือเดินทางธรรมดาระหว่างกัน ส่งผลให้ประชาชนของทั้งสองประเทศเดินทางไปมาหาสู่และท่องเที่ยวกันมากขึ้น นอกจากนั้นระดับจังหวัดของทั้งสองประเทศได้เห็นชอบที่จะสถาปนาความสัมพันธ์และความร่วมมือระหว่างกันหลายคู่จังหวัด อันจะช่วยส่งเสริมความร่วมมือด้านวัฒนธรรมและการท่องเที่ยวให้มีความใกล้ชิดยิ่งขึ้น ล่าสุด เมื่อ 14 กันยายน 2543 จังหวัดพระนครศรีอยุธยากับจังหวัดทวายเทียบเว้ได้ลงนามสถาปนาความสัมพันธ์ร่วมมือกันเป็นคู่จังหวัดแรก

(4) ปัญหาที่อาจส่งผลกระทบต่อความสัมพันธ์

- แม้ทางการไทยจะได้พยายามดำเนินการตามนโยบายที่จะไม่ให้มีการดำเนินการใดๆ ที่จะใช้ประเทศไทยเป็นที่พักพิง สถานที่ชุมนุม หรือฐานปฏิบัติการในการเคลื่อนไหวเพื่อต่อต้าน รัฐบาลเวียดนามและได้ร่วมมือกับทางการเวียดนามอย่างใกล้ชิดตามนโยบายดังกล่าว แต่ที่ผ่านมา ยังมีบางกลุ่ม / บุคคลมีความพยายามที่จะใช้ไทยเป็นฐานหรือทางผ่านเพื่อบ่อนทำลายความมั่นคงของเวียดนาม ล่าสุด เมื่อ 17 พฤศจิกายน 2543 นาย Ly Tong ชาวเวียดนามสัญชาติอเมริกันได้จี้เครื่องบินไทยไปโปรยใบปลิวต่อต้านรัฐบาลเวียดนามที่นครโฮจิมินห์ อันเป็นการกระทำที่เวียดนามเห็นว่าเป็นการละเมิดอธิปไตยและความมั่นคงเวียดนามอย่างร้ายแรง ขณะนี้ส่วนราชการที่เกี่ยวข้องของไทยและเวียดนามได้ร่วมมือกันเพื่อพยายามแก้ไขปัญหาดังกล่าวมิให้ลุกลามส่งผลกระทบต่อความสัมพันธ์อันดีในภาพรวมระหว่างกัน

สถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงฮานอย

พฤษภาคม 2544

ภาคผนวก 4

กิจกรรมฉลอง 25 ปี ความสัมพันธ์ทางการทูตไทย - เวียดนาม ในปี 2544

มีนาคม	เปิดศูนย์ผสมเทียมสุกรบริษัท CP ที่จังหวัดหึงเอียน กรมวิเทศสหการ Postgraduate ให้นักศึกษาเวียดนามจำนวน 5 คน
เมษายน	มอบเงินจำนวน 100,000 บาท (2,325 เหรียญสหรัฐอเมริกา) ให้สมาคม มิตรภาพเวียดนาม - ไทย , 7 เมษายน 2544 งานสังสรรค์สงกรานต์จัดโดยสมาคมมิตรภาพเวียดนาม - ไทย 7 เมษายน 2544
พฤษภาคม	Seminar and Exhibition Higher Education in Thailand โรงแรม Melia, กรุงฮานอย 12 - 13 พฤษภาคม 2544
มิถุนายน	กระทรวงการต่างประเทศเวียดนามจัดการสัมมนา 25 ปี ความสัมพันธ์ ไทย - เวียดนาม , 8 มิถุนายน 2544 จัดพิมพ์หนังสือเรียนภาษาไทย(ในภาษาเวียดนาม)แล้วเสร็จ เริ่มดำเนินการสร้าง Thai Study Room ที่ Hanoi University of Social Science and Humanities เริ่มดำเนินการสร้าง Thai Corner ที่สถานเอกอัครราชทูตไทย ณ กรุงฮานอย
กรกฎาคม	สมาคมมิตรภาพเวียดนาม - ไทย นำคณะเยือนไทยนำโดย ฯพณฯ Bui Xoan Nhat จัดตั้ง Thai Corner ที่สถานเอกอัครราชทูตไทย ณ กรุงฮานอย
สิงหาคม	สถาบันเอเชียจัดสัมมนา 25 ปีความสัมพันธ์ไทย - เวียดนาม ที่กรุงเทพ (3 - 5 สิงหาคม 2544) งาน Reception on the Occasion of 25 th Anniversary , 6 สิงหาคม 2544 ฯพณฯ นายอานันท์ ปันยารชุนและรองนายกรัฐมนตรีเวียดนามเป็นประธาน การจัดนาฏศิลป์ไทยที่ Hanoi Opera House กระทรวงวัฒนธรรมและข่าวสารเวียดนามจัดนิทรรศการภาพถ่าย 25 ปี ความสัมพันธ์ไทย - เวียดนาม รัฐบาลทั้งสองฝ่ายแลกเปลี่ยนสาส์นแสดงความยินดี ไทยพิมพ์ดวงตราไปรษณีย์ในโอกาสครบรอบ 25 ปีความสัมพันธ์ไทย - เวียดนาม ไทยพิมพ์บัตรโทรศัพท์ในโอกาสครบรอบ 25 ปี ความสัมพันธ์ไทย - เวียดนาม เวียดนามพิมพ์บัตรโทรศัพท์ในโอกาสครบรอบ 25 ปีความสัมพันธ์ไทย - เวียดนาม

	Sepak Takraw match between Thailand and Vietnam team (5 - 12 สิงหาคม 2544 การสัมมนาธุรกิจไทย - เวียดนาม สิงหาคม 2544 สมาคมมิตรภาพจัดงานสังสรรค์วัฒนธรรมไทย - เวียดนาม 11 สิงหาคม 2544
กันยายน	พิธีเปิด Thai Study Room ที่ Hanoi University of Social Sciences and Humanities ร่วมแข่งขัน Friendship Tournament ซึ่งจัดโดย Committee of Sport and Physical Culture (Tennis,Badminton,Bowling)
ตุลาคม	Committee of Sport and Physical Culture จัด International Sepak Takraw Tournament , 5 - 7 ตุลาคม 2544
พฤศจิกายน	ส่งภาพยนตร์ไทยเข้าร่วมฉายใน Hanoi Film Festival, 16 พฤศจิกายน - 10 ธันวาคม 2544
ธันวาคม	เทศกาล Thai Culture and Food Festival ที่ Daewoo Hotel กรุงเทพมหานคร งานวันชาติไทยและงานวันเฉลิมพระชนมพรรษาพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวภูมิพลอดุลยเดช ณ สถานเอกอัครราชทูตไทย กรุงเทพมหานคร

ภาคผนวก 5

ข้อบังคับว่าด้วยการลงทุนของต่างประเทศ ณ สาธารณรัฐสังคมนิยมเวียดนาม	
ว่าด้วยหุ้นส่วนของแต่ละประเทศ	กฎหมายการลงทุนของเวียดนามอนุญาตให้ต่างประเทศลงทุน 100%
จัดตั้งบริษัท	ในกรณีบริษัทร่วมทุน ไม่จำกัดหุ้นส่วนสูงสุดของฝ่ายต่างประเทศ อนุญาตให้นักลงทุนต่างประเทศซื้อหุ้นส่วนของรัฐวิสาหกิจไม่เกิน 30 % เมื่อรัฐวิสาหกิจได้มีการแปรรูปเป็นหุ้นส่วนหรือเป็นบริษัทห้างหุ้นส่วน ใบอนุญาตออกโดยกระทรวงวางแผนและการลงทุนหรือโดยคณะกรรมการ ประชาชนจังหวัด นคร หรือโดยคณะกรรมการบริษัทนิคมอุตสาหกรรม นิคมอุตสาหกรรมส่งออก
ลักษณะทุน	นักลงทุนต่างประเทศอาจจะลงทุนเป็นเงินหรือทรัพย์สินเป็นเครื่องจักร อุปกรณ์ ฯลฯ มูลค่าทางปัญญา เทคโนโลยีทางเทคนิค เทคโนโลยีบริการทางเทคนิค เงินทุนเป็นเงิน เวียดนามด่ง หรือเงินต่างประเทศ
สิทธิในการใช้ที่ดิน หรือสิ่งปลูกสร้าง	นักลงทุนต่างประเทศได้รับสิทธิในการเช่าที่ดินระยะยาวสูงสุดไม่เกิน 50 ปี (กรณีพิเศษอาจถึง 70 ปี) อาจจะเช่าหรือซื้อสิ่งก่อสร้าง ค่าเช่าที่อาจจะได้ รับส่วนลดแล้วแต่ท้องที่ หรือจะคิดตามอัตราในขายส่งเสริม
คุณภาพแรงงาน	กำลังแรงงานมีพร้อม คนอยู่ในวัยไม่เกิน 30 เป็นร้อยละ 65 ของจำนวน ประชากร การศึกษา(94%อ่านออกเขียนได้) ขยันหมั่นเพียร เรียนรู้ได้รวดเร็ว สามารถสนองความต้องการในการผลิตเทคโนโลยีสูง
เงินเดือน / ค่าครองชีพ	เงินเดือนขั้นต่ำ 45 เหรียญสหรัฐอเมริกา / เดือน ค่ากระแสไฟฟ้า 0.03 - 0.18 เหรียญสหรัฐอเมริกา / กิโลวัตต์ / ชั่วโมง ค่าน้ำประปา 0.06 เหรียญสหรัฐอเมริกา / ลูกบาศก์เมตร ค่าเบนซิน 0.35 เหรียญสหรัฐอเมริกา / ลิตร ค่าเช่าที่ดิน + ในนิคมอุตสาหกรรมส่งออก 0.8 - 2 เหรียญสหรัฐอเมริกา / ตารางเมตร/ปี สำนักงาน. คอนโดมิเนียม 10 - 20 เหรียญสหรัฐอเมริกา / ตารางเมตร / เดือน
ประกันสังคม	นักลงทุนจ่าย 15 % โดยประกอบด้วย กองทุนเบี้ยบำนาญ 10% ประกันภัยอื่นๆ 5 % คนงานจ่าย 5 %

กฎหมายคุ้มครองการลงทุนของต่างประเทศ	รัฐบาลเวียดนามให้ค้ำประกันสัญญาว่าไม่โอนกิจการเป็นของรัฐ จะคุ้มครองสิทธิและผลประโยชน์ต่างๆ ของนักลงทุนต่างประเทศที่ลงทุนในประเทศเวียดนาม ข้อตกลงระหว่างรัฐบาลเวียดนามกับประเทศที่คุ้มครองการลงทุนและไม่เก็บภาษีซ้ำซ้อน
โอนกำไรยังต่างประเทศ	รัฐบาลเวียดนามอนุญาตให้นักลงทุนต่างประเทศโอนกำไร ไปยังต่างประเทศหลังจากที่จ่ายภาษีแล้ว
เก็บภาษี	ภาษีมูลค่าเพิ่ม 0% - 10 % ภาษีรายได้ธุรกิจสูงสุด 25 % แล้วแต่ห้องที่ และลักษณะของ โครงการลงทุนซึ่งนักลงทุนต่างประเทศได้รับอัตราสนับสนุนพิเศษ อาทิ 20% - 15 %-10%
ภาษีศุลกากร	กฎหมายภาษีศุลกากรของ AFTA นโยบายให้สิทธิพิเศษทางศุลกากรของ ASEAN
เขตปลอดภาษีศุลกากร	โกดังคุ้มครองภาษี โกดังศุลกากรภายนอก นิคมอุตสาหกรรมส่งออก
กฎหมายว่าด้วยการแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ	บริษัทธุรกิจต่างประเทศลงทุนซื้อเงินตราต่างประเทศได้ที่ธนาคารพาณิชย์สำหรับโครงการที่มีความสำคัญเป็นพิเศษ(อาทิ โครงสร้างพื้นฐาน , BOT) รัฐบาลเวียดนามรับรองบุคคลเงินตราต่างประเทศแก่บริษัทที่ต่างประเทศลงทุน
สิทธิผลประโยชน์ทางด้านภาษีสำหรับนักลงทุนต่างประเทศ	โครงการพิเศษที่ได้รับส่งเสริมการลงทุนจะได้รับยกเว้นภาษีรายได้ธุรกิจ ใน 8 ปี นับแต่ธุรกิจมีกำไร โครงการที่ได้ส่งเสริมการลงทุนจะได้รับยกเว้นภาษีรายได้ธุรกิจ ใน 4 ปี นับแต่ธุรกิจมีกำไรและจะลดลง 50 % ใน 4 ปี ถัดไป
การโอนเงินลงทุนจากต่างประเทศ	นับถึงวันที่ 31 ธันวาคม 2543 สิงคโปร์ ยอดเงินลงทุนเป็น เหรียญสหรัฐอเมริกา (ล้าน) 6744.93 ไต้หวัน 4971.53 ญี่ปุ่น 3884.11 เกาหลีใต้ 3149.66 สาขาอาชีพที่สำคัญในปัจจุบัน อุตสาหกรรมหนัก 33.8% อุตสาหกรรมเบา 24.7% เกษตรป่าไม้ 11.7% ก่อสร้าง 7.8%
ปรับรัฐวิสาหกิจปี 2543	เร่งแปรรูปห้างหุ้นส่วนในรัฐวิสาหกิจต่างๆ

ภาคผนวก 6



ภาพที่ 1 ลุงเตียวเหงียน ผู้ดูแลรักษาที่พักอาศัยของท่านโฮจิมินห์ บ้านนาจอก
อ.เมือง จ.นครพนม



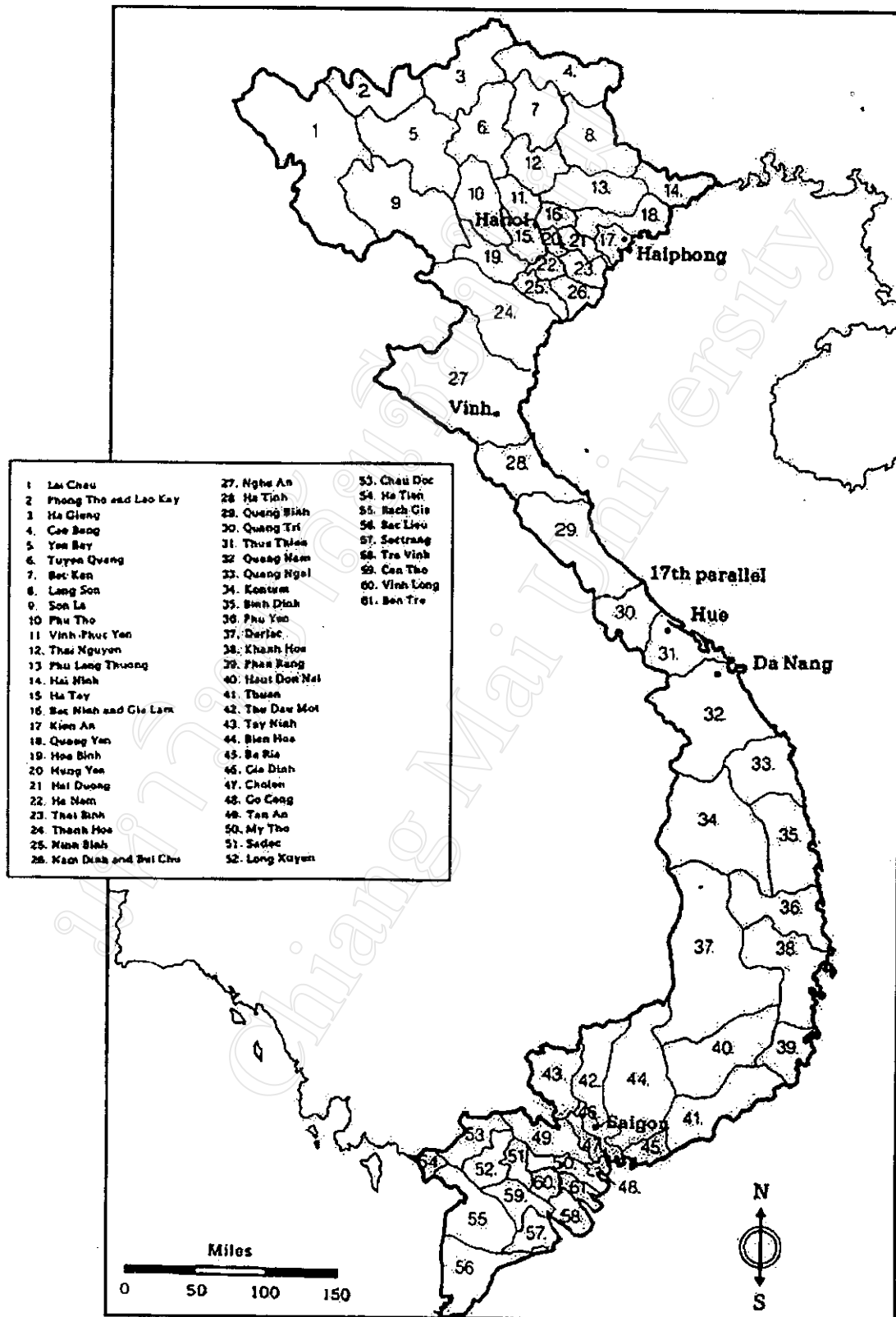
ภาพที่ 2 ต้นมะเฟืองซึ่งปลูกโดยท่านโฮจิมินห์ เป็นเสมือนต้นไม้แห่งมิตรภาพไทย-เวียดนาม



ภาพที่ 3 แผ่นป้ายแสดงบริเวณซึ่งเคยเป็นที่พำนักของท่านโฮจิมินห์



ภาพที่ 4 หอนาฬิกาที่ชาวเวียดนามอพยพสร้างไว้เป็นอนุสรณ์ก่อนกลับเวียดนาม พ.ศ. 2503
กลางตัวเมืองนครพนม



ที่มา : The Vietnam Experience : Setting the Stage

ภาพที่ 5 แผนที่จังหวัดต่าง ๆ ของประเทศเวียดนามในปัจจุบัน

ประวัติผู้เขียน

ชื่อ สกุล	นายพิษณุ ประทุมทอง
วัน เดือน ปีเกิด	3 กรกฎาคม 2518
สถานที่เกิด	จังหวัดปัตตานี
การศึกษา	- ประถมศึกษา โรงเรียนจิปีภพพิทยา อำเภอโคกโพธิ์ จังหวัดปัตตานี ปี 2528 - มัธยมศึกษาตอนต้น โรงเรียนคณะราษฎรบำรุง อำเภอเมือง จังหวัดยะลา ปี 2531 - มัธยมศึกษาตอนปลาย โรงเรียนหาดใหญ่วิทยาลัย อำเภอหาดใหญ่ จังหวัดสงขลา ปี 2534 - ปริญญาตรี รัฐศาสตรบัณฑิต มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ ปี 2539
ทุนการศึกษา	- ทุนโครงการ International Cooperative Learning Program ณ ประเทศญี่ปุ่น ปี 2539 - ทุนโครงการ Singapore International Foundation ASEAN Fellowship ณ ประเทศสิงคโปร์ ปี 2540 - ทุนโรงเรียนภาษาญี่ปุ่นเชียงใหม่ มูลนิธิเมตตา- ยามาโมโต ปี 2542 - 2543 - ทุนโครงการเรือเยาวชนเอเชียอาคเนย์ ปี 2543